



Datum  
2019-05-20

Kultur- och fritidsförvaltningen,  
Bibliotek

## Projektet Samordning för nyanlända

Under perioden 2017.04.01–2018.06.10 genomförde Bibliotek Huddinge projektet "Bibliotek Huddinge: samordning för nyanlända" med bidrag från Statens Kulturråds satsning "Stöd till biblioteksverksamhet för nyanlända och asylsökande."

Projektet handlade till stor del om att utveckla metoder för att nå ut till och arbeta med målgruppen nyanlända och asylsökande. Syftet var att inlemma metoderna i ordinarie verksamhet efter projektets avslut.

### Så här jobbar vi efter projektets slut:

- **En samordnare arbetar 20 procent med mångspråksfrågor övergripande i organisationen.**
- **Bibliotek Huddinges webbplats har fått en särskild Ny i Sverige-avdelning.**
- **Arbete pågår med att skapa Ny i Sverige-avdelningar på de fysiska biblioteken.**
- **Vi har skapat rutiner för att upprätthålla kontakter med andra förvaltningar och aktörer både centralt och lokalt.**
- **Strategiskt arbete med lokala aktörer och verksamheter** – vi gör områdesanalyser för att hitta samarbetspartners.
- **Kompetensutveckling och bemötande** – All personal har fått kontinuerlig fortbildning under projektets gång, vilket har gett en större kunskap och medvetenhet kring språk, skyltning och bemötande. Arbetet med bemötandefrågor fortsätter. Exempel på detta är användandet av översättnings-appar i mötet med besökare och översättning av informationsmaterial till flera språk.
- **Språkutveckling – programverksamhet och medier**  
*Programverksamhet*  
Biblioteken erbjuder språkcaféer, lättlästa bokcirklar, program och sagostunder på olika språk, SFI-visningar, lokala samarbetsöverenskommelser med skolan där barn med annat modersmål



än svenska är prioriterade.

***Svenskinläring och lättläst***

Vi fortsätter arbetet med att utveckla hyllan med material för svenskinläring och hyllan med lättlästa böcker – ett internt samarbete mellan alla enheter inom Bibliotek Huddinge.

***Inköp av medier på mångspråk.***

Vid behov kan vi samordna inköp mellan de olika enheterna, för bättre effektivitet.

***Ett mål för de mångspråkiga bestånden är att de ska nyttjas mer effektivt.***

Vi har påbörjat ett arbete inom Bibliotek Huddinge med avsikt att få till ett större utbyte av medierna mellan biblioteken